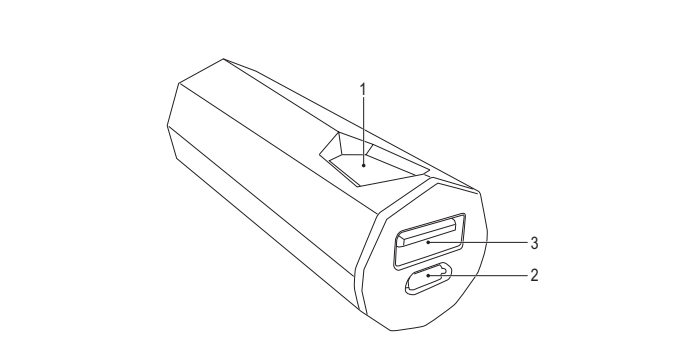


KONIG

KNPB2500xx

Power bank



Description
The power bank is a portable, compact power source that can be connected to smartphones or other USB devices.

1. Battery capacity indicator Charging indicator	1 flash: The battery is charged for 0%-25%. 2 flashes: The battery is charged for 26%-50%. 3 flashes: The battery is charged for 51%-75%. 4 flashes: The battery is charged for 76%-100%. - Blue light stays on: The battery is completely charged.
2. USB port (input) (Micro USB)	To charge the power bank, connect a USB cable to the USB port of the power bank and the PC or charger.
3. USB port (output)	To charge a mobile device, connect a USB cable to the USB port of the power bank and the mobile device.

Input voltage (USB charging)	DC 5 V / 1 A
Output voltage	DC 5 V / 1 A
Capacity	2500 mAh
Charging duration	4-5 hours
Operating temperature	0 °C – 45 °C

Safety

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
 - Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
 - Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.
- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth.

Cleaning and maintenance

Warning!

- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Do not clean the inside of the device.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.

Beschrijving
De powerbank is een draagbare, compacte voedingsbron die op smartphones of andere USB-apparaten kan worden aangesloten.

1. Batteri(capaciteits)indicator Opladindicator	1 keer knipperen: De batterij is 0% -25% opgeladen. 2 keer knipperen: De batterij is 26% -50% opgeladen. 3 keer knipperen: De batterij is 51%-75% opgeladen. 4 keer knipperen: De batterij is 76%-100% opgeladen. - Blauw lampje blijft branden: De batterij is maximaal opgeladen.
2. USB-poort (ingang) (Micro-USB)	Sluit een USB-kabel aan op de USB-poort van de powerbank en de PC of oplader om de powerbank op te laden.
3. USB-poort (uitgang)	Sluit een USB-kabel aan op de USB-poort van de powerbank en het mobiele apparaat om een mobiel apparaat op te laden.

Ingangsspanning (opladen met USB)	DC 5 V / 1 A
Uitgangsspanning	DC 5 V / 1 A
Capaciteit	2500 mAh
Oplaadduur	4-5 uur
Bedrijfstemperatuur	0 °C – 45 °C

Veiligheid

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verminderen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- .
- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuwmiddelen.
- Reinig niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.

- Reinig de buitenzijde van het apparaat met een zachte, vochtige doek.

Beschreibung
Die Power Bank ist eine tragbare kompakte Stromquelle, die mit Smartphones oder anderen USB-Geräten verbunden werden kann.

1. Batteriekapazitätsanzeige Ladeanzeige	1 blinkt: Die Batterie ist zu 0%-25% geladen. 2 blinkt: Die Batterie ist zu 26%-50% geladen. 3 blinkt: Die Batterie ist zu 51%-75% geladen. 4 blinkt: Die Batterie ist zu 76%-100% geladen. - Blauw LED leuchtet dauerhaft: Die Batterie ist voll aufgeladen.
2. USB-Anschluss (Eingang) (Micro-USB)	Um die Power Bank zu laden, verbinden Sie ein USB-Kabel mit dem USB-Anschluss der Power Bank und dem PC oder Ladegerät.
3. USB-Anschluss (Ausgang)	Um ein Mobilgerät zu laden, verbinden Sie ein USB-Kabel mit dem USB-Anschluss der Power Bank und dem Mobilgerät.

Eingangsspannung (Laden über USB)	DC 5 V / 1 A
Ausgangsspannung	DC 5 V / 1 A
Kapazität	2500 mAh
Ladedauer	4-5 Stunden
Betriebtemperatur	0 °C – 45 °C

Technische Daten

Ingångsspanning (Laden über USB)	DC 5 V / 1 A
Ausgangsspannung	DC 5 V / 1 A
Kapazität	2500 mAh
Ladedauer	4-5 Stunden
Betriebtemperatur	0 °C – 45 °C

Sicherheit

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
 - Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
 - Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.

Reinigung und Pflege

Warning!

- Verwenden Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht von innen.
- Versuchen Sie das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.

- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch

Descripción
La batería externa portátil es una fuente de alimentación portátil y compacta que puede conectarse a smartphones u otros dispositivos USB.

1. Indicador de capacidad de batería Indicador de carga	1 intermitencia: La batería está cargada para 0%-25%. 2 intermitencia: La batería está cargada para 26%-50%. 3 intermitencias: La batería está cargada para 51%-75%. 4 intermitencias: La batería está cargada para 76%-100%. - La luz azul permanece encendida: La batería está totalmente cargada.
2. Puerto USB (entrada) (Micro USB)	Para cargar la batería externa portátil, conecte un cable USB al puerto USB de la batería externa portátil y el PC o el cargador.
3. Puerto USB (salida)	Para cargar un dispositivo móvil, conecte un cable USB al puerto USB de la batería externa portátil y el dispositivo móvil.

Tensión de entrada (carga USB)	CC 5 V / 1 A
Tensión de salida	CC 5 V / 1 A
Capacidad	2500 mAh
Duración de carga	4-5 horas
Temperatura de funcionamiento	0 °C – 45 °C

Seguridad

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.

- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.

Limpeza y mantenimiento

¡Advertencia!

- No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.
- No limpie el interior del dispositivo.
- No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúyalo por uno nuevo.

- Limpie el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido.

Description
Le chargeur nomade est une source d'alimentation compacte et portable pouvant être connectée à des smartphones ou autres dispositifs USB.

1. Indicateur d'autonomie de batterie Indicateur de charge	1 clignotement : La batterie est chargée entre 0% et 25%. 2 clignotements : La batterie est chargée entre 26% et 50%. 3 clignotement : La batterie est chargée entre 51% et 75%. 4 clignotements : La batterie est chargée entre 76% et 100%. - Témoin bleu allumé : La batterie est complètement chargée.
2. USB-port (entrée) (Micro USB)	Pour charger le chargeur nomade, connectez un câble USB aux ports USB du chargeur nomade et du PC ou du chargeur.
3. Port USB (sortie)	Pour charger un dispositif mobile, connectez un câble USB aux ports USB du chargeur nomade et du dispositif mobile.

Tension d'entrée (charge USB)	CC 5 V / 1 A
Tension de sortie	CC 5 V / 1 A
Capacité	2500 mAh
Durée de charge	4-5 heures
Température de fonctionnement	0 °C – 45 °C

Sécurité

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Pour réduire le risque de choc électrique, ce produit doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié si une réparation s'impose.
- Déconnectez l'appareil et les autres équipements du secteur s'il y a un problème.

- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.

- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.

- Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide.

Descrizione
Il power bank è un alimentatore portatile e compatto, collegabile a smartphone o altri dispositivi USB.

1. Indicatore di capacità della batteria Indicatore di ricarica	1 flash: La batteria è carica dallo 0% al 25%. 2 flash: La batteria è carica dal 26% al 50%. 3 flash: La batteria è carica dal 51% al 75%. 4 flash: La batteria è carica dal 76% al 100%. - La spia blu rimane accesa: La batteria è completamente carica.
2. Porta USB (ingresso) (Micro USB)	Per caricare il power bank, collegare un cavo USB alla porta USB del power bank e del PC o del caricabatterie.
3. Porta USB (uscita)	Per caricare un dispositivo mobile, collegare un cavo USB alla porta USB del power bank e del dispositivo mobile.

Tensione in ingresso (ricarica USB)	CC 5 V / 1 A
Tensione di uscita	CC 5 V / 1 A
Capacità	2500 mAh
Durata della ricarica	4-5 ore
Temperatura di funzionamento	0 °C – 45 °C

Sicurezza

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Per ridurre il rischio di scosse elettriche, il presente prodotto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo.
- Scollare il prodotto dall'alimentazione e da altri apparecchi se dovesse esserci un problema.

- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.

Pulizia e manutenzione

Attenzione!

- Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.
- Non pulire l'interno del dispositivo.
- Non cercare di riparare il dispositivo. Se il dispositivo non funziona correttamente, sostituirlo con uno nuovo.

- Pulire l'esterno del dispositivo con un panno morbido e umido.

Descrição
O Power Bank é uma fonte de alimentação compacta portátil que pode ser ligada a smartphones ou outros dispositivos USB.

1. Indicador de capacidade da bateria Indicador de carga	- Pisca 1 vez: A bateria está carregada a 0%-25%. - Pisca 2 vezes: A bateria está carregada a 26%-50%. - Pisca 3 vezes: A bateria está carregada a 51%-75%. - Pisca 4 vezes: A bateria está carregada a 76%-100%. - A luz azul permanece ligada: A bateria está completamente carregada.
2. Porta USB (entrada) (Micro USB)	Para carregar o Power Bank, ligue um cabo USB à porta USB do Power Bank e ao PC ou carregador.
3. Porta USB (saída)	Para carregar um dispositivo móvel, ligue um cabo USB à porta USB do Power Bank e ao dispositivo móvel.

Tensão de entrada (carregamento USB)	CC 5 V / 1 A
Tensão de saída	CC 5 V / 1 A
Capacidade	2500 mAh
Duração do carregamento	4-5 horas
Temperatura de funcionamento	0 °C – 45 °C

Segurança

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Quando necessitar de reparação e para reduzir o risco de choque elétrico, este produto deve apenas ser aberto por um técnico autorizado.
- Desligue o produto da tomada de alimentação e outro equipamento se ocorrer um problema.

- Leia atentamente o manual de instruções antes de utilizar. Guarde o manual para consulta futura.
- Utilize o dispositivo apenas para a finalidade a que se destina. Não utilize o dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- Não utilize o dispositivo caso tenha alguma peça danificada ou com defeito. Se o dispositivo estiver danificado ou tenha defeito, substitua imediatamente o dispositivo.

Limpeza e manutenção

Aviso!

- Não utilize solventes de limpeza ou produtos abrasivos.
- Não limpe o interior do dispositivo.
- Não tente reparar o dispositivo. Se o dispositivo não funcionar corretamente, substitua-o por um dispositivo novo.

- Limpe o exterior do dispositivo utilizando um pano húmido macio.

Beskrivelse
Power bank er et barbaar, kompakt strømkilde, som kan kobles til smartphones eller andre USB-enheder.

1. Batterikapacitetsindikator Ladetilstand	1 blink: Batteriet er opladet 0 % - 25 %. 2 blink: Batteriet er opladet 26 % - 50 %. 3 blink: Batteriet er opladet 51 % - 75 %. 4 blink: Batteriet er opladet 76 %-100 %. - Blå lampe forbliver tændt: Batteriet er fuldt opladt.
2. USB-port (indgang) (Mikro-USB)	Strømbanken oplades ved at tilsluttes et USB-opladerkabel til USB-porten på strømbanken og pc'en eller opladeren.
3. USB-port (udgang)	En mobil enhed oplades ved at tilsluttes et USB-opladerkabel til USB-porten på strømbanken og den mobile enhed.

Indgangsspenning (USB-oplading)	DC 5 V / 1 A
Udgangsspenning	DC 5 V / 1 A
Kapacitet	2500 mAh
Varighed af opladning	4-5 timer
Driftstemperatur	0 °C – 45 °C

Sikkerhed

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- For at nedskærte risikoen for elektrisk stød, må dette produkt kun åbnes af en autoriseret tekniker, når service er nødvendig.
- Tag produktet ud af stikkontakten og andet udstyr, hvis der opstår et problem.

- Læs vejledningen omhyggeligt før brug. Gem vejledningen til fremtidig brug.
- Brug kun enheden til de tilsligtede formål. Brug ikke enheden til andre formål end dem, som er beskrevet i vejledningen.
- Brug ikke enheden, hvis den har beskadigede eller defekte dele. Hvis enheden er beskadiget eller defekt, skal den omgøres udfisktes.

Renngøring og vedligeholdelse

Advarsel!

- Brug ikke oplæringsmidler eller slibende rengøringsmidler.
- Rengør ikke enheden indvendigt.
- Forsøg ikke at reparere enheden. Hvis enheden ikke fungerer korrekt, skal den udfisktes med en ny enhed.

- Rengør enheden udvendigt med en blød, fugtig klud.

Beskrivelse
Powerbank er en portabel, kompakt strømkilde som kan kobles til smarttelefoner eller andre USB-enheter.

1. Batterikapacitetsindikator Ladetilstand	1 blink: Batteriet har kapacitet på 0%-25%. 2 blink: Batteriet har kapacitet på 26%-50%. 3 blink: Batteriet har kapacitet på 51%-75%. 4 blink: Batteriet har kapacitet på 76%-100%. - Blåt lys lyser konstant: Batteriet er fulladet.
2. USB port (indgang) (Micro USB)	For å lade powerbanken, koble en USB-kabel til USB-porten på powerbanken og en PC eller strømadapter.
3. USB port (utgang)	For å lade en mobil enhet, koble en USB-kabel til USB-porten på powerbanken og den mobile enheten.

Ingångsspenning (USB-lading)	DC 5 V / 1 A
Utgångsspenning	DC 5 V / 1 A
Kapacitet	2500 mAh
Ladetid	4-5 timer
Drifttemperatur	0 °C – 45 °C

Sikkerhet

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- For å redusere faren for strømstød, skal dette produkt bare åpnes av en autorisert tekniker når vedlikehold er nødvendig.
- Koble produktet fra strømmen og annet utstyr dersom et problem oppstår.

- Les bruksanvisningen nøye før bruk. Oppbevar bruksanvisningen for fremtidig bruk.
- Bruk bare enheten for det tiltenkte formålet. Ikke bruk enheten til andre formål enn det som er beskrevet i bruksanvisningen.
- Ikke bruk enheten hvis noen del er skadet eller defekt. Enheten må erstattes umiddelbart hvis den er skadet eller defekt.

Renngjøring og vedlikehold

Advarsel!

- Ikke bruk rensmidler eller skuremidler.
- Ikke rengjør inni enheten.
- Ikke prøv å reparere enheten. Hvis enheten ikke fungerer som den skal, erstatt den med en ny enhet.

- Rengjør utsiden av enheten med en myk, fuktig klut.

Beskrivning
Powerbanken är en portabel, kompakt kraftkälla som kan anslutas till smarttelefoner, eller andra USB-enheter.

1. Batterikapacitet indikator Laddningsindikator	1 blinkning: Batteriet är laddat 0%-25%. 2 blinkningar: Batteriet är laddat 26%-50%. 3 blinkningar: Batteriet är laddat 51%-75%. 4 blinkningar: Batteriet är laddat 76%-100%. - Blått (blå) ljus lyser: Batteriet är fulladdat.
2. USB-port (ingång) (Micro USB)	För att ladda powerbanken, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till en PC eller laddare.
3. USB port (utgång)	För att ladda en mobil enhet, anslut en USB-kabel till USB-porten på powerbanken och till den mobila enheten.

Ingångsspanning (USB-laddning)	DC 5 V / 1 A
Utgående spanning	DC 5 V / 1 A
Kapacitet	2500 mAh
Laddningstid	4-5 timmar
Drifttemperatur	0 °C – 45 °C

Säkerhet

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- För att minska risken för elektriska stötar bör denna produkt endast öppnas av behörig tekniker när service behövs.
- Drå ut nätkabeln från vägguttaget och koppla ur all annan utrustning om något problem skulle uppstå.

- Läs bruksanvisningen noga innan användning. Behåll bruksanvisningen för att kunna använda den igen.
- Använd endast enheten för dess avsedda syfte. Använd inte enheten till andra ändamål än dem som beskrivs i denna bruksanvisning.
- Använd inte enheten om någon del är skadad eller felaktig. Om enheten är skadad eller felaktig ska den bytas ut omedelbart.

Rengöring och underhåll

Varning!

- Använd ingen rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel eller slipmedel.
- Rengör inte enhetens insida.
- Försök inte att reparera enheten. Byt ut enheten mot en ny om den inte fungerar som den ska.

- Rengör enhetens utsida med en mjuk fuktad trasa.

Kuvas
Akkupaketti on kannettava pienikokoinen virtalähde, joka voidaan liittää älypuhelimiin tai muihin USB-laitteisiin.

1. Akun varustuksen osittin Latauksen merkkivalo	1 välilyhty: Akun varustustaso on 0 % - 25 %. 2 välilyhtyä: Akun varustustaso on 26 % - 50 %. 3 välilyhtyä: Akun varustustaso on 51 % - 75 %. 4 välilyhtyä: Akun lataus on 76% - 100 %. - Sininen valo paljauksella jatkuvasti: Akku on täysin ladattu.
2. USB-portti (tulo) (mikro-USB)	Lataa akkupakettia liittäällä USB-johdo akkupakettin ja tietokoneen tai latauslaitteen USB-liittimii.
3. USB-liitin (lähtö)	Lataa mobiililaitetta liittäällä USB-johdo akkupakettin ja mobiililaitteen USB-liittimii.

Tulojännite (USB-lataus)	DC 5 V / 1 A
Lähtöjännite	DC 5 V / 1 A
Kapasiteetti	2500 mAh
Latausaika	4-5 tuntia
Käyttölämpötila	0 °C – 45 °C

Turvallisuus

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

- Säähäksikön riskin pienentämiseksi, ainoastaan valtuutettu huoltohenkilö saa avata tämän laitteen huolto-artaan.
- Jos ongelmia ilmenee, irrota laite verkkovirrasta ja muista laitteista.